

## AVIS DE MODIFICATION

### Fermeture de la tour de contrôle et du bureau météorologique à contrat Toronto-Buttonville (Ontario)

NAV CANADA, exploitant national du système de navigation aérienne civile, a entrepris une étude aéronautique sur les exigences en matière de services de la circulation aérienne et de services météorologiques à l'aéroport de Toronto-Buttonville. L'étude a recommandé la fermeture de la tour de contrôle et du bureau météorologique à contrat (CWO).

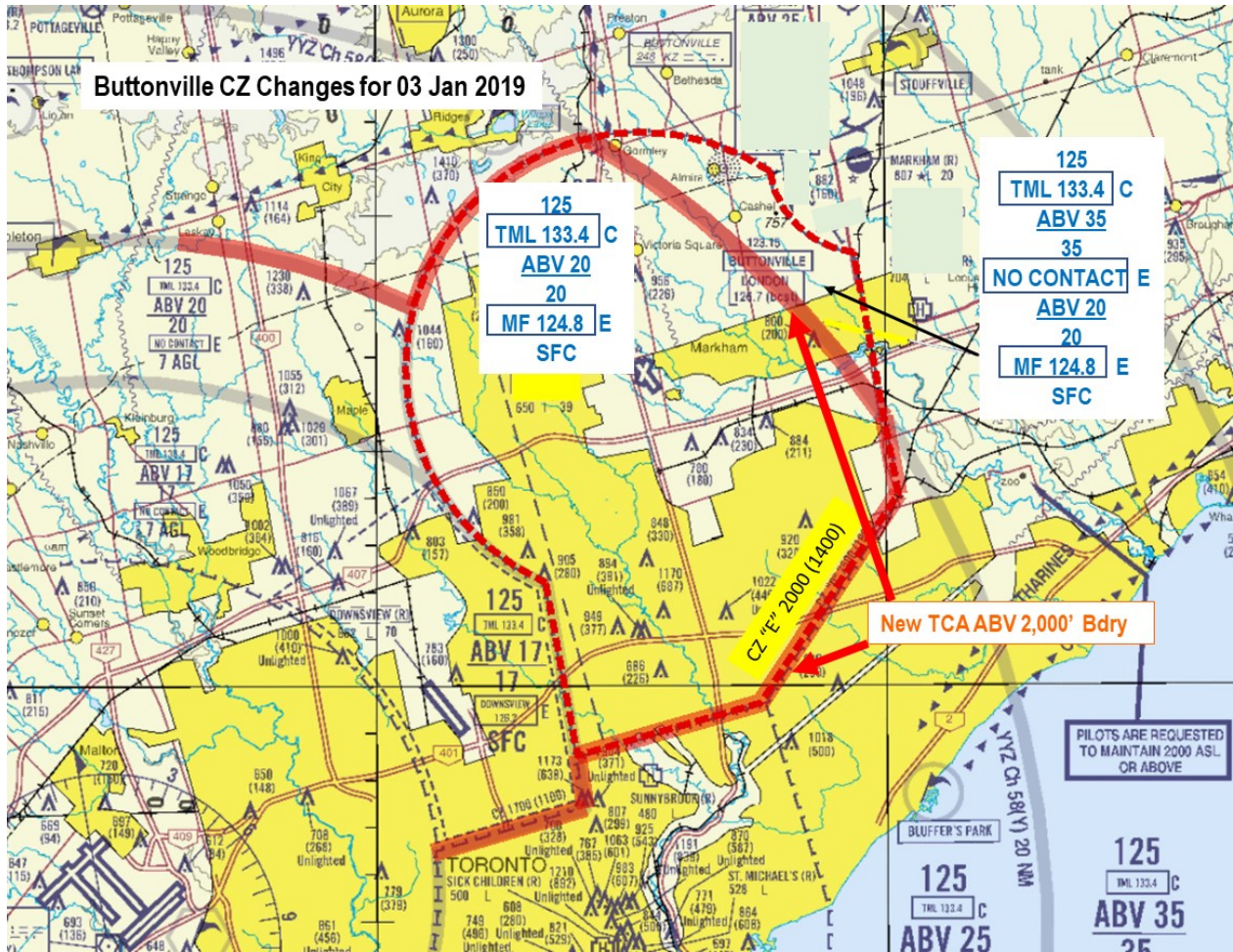
Le service à temps partiel offert par la tour de contrôle, qui comprend une zone de contrôle (CZ) de classe D, sera remplacé par une zone d'utilisation de fréquence obligatoire (MF) dans laquelle la fréquence VHF actuelle 124,8 MHz s'appliquera, et la CZ deviendra un espace aérien de classe E 24 heures sur 24.

Veuillez prendre note qu'une partie du plafond de la CZ a été abaissé à 2 000 pieds au-dessus du niveau de la mer (ASL) et que la limite de la région de contrôle terminal de Toronto (TCA), limite située au-dessus de 2 000 pieds ASL, a été ajustée le 13 septembre 2018, conformément au supplément de l'AIP 50/18. Consulter l'esquisse de carte ci-dessous pour voir les modifications finales de l'espace aérien de la CZ et de la TCA découlant de l'étude aéronautique.

Le Centre de contrôle régional (ACC) de Toronto continuera d'accorder aux pilotes les autorisations d'approche IFR directement sur la fréquence terminal 133,4 MHz. Les comptes rendus d'arrivée peuvent être transmis au Centre d'information de vol (FIC) de London après l'atterrissage par l'entremise de l'installation radio télécommandée (RCO) locale sur la fréquence 123,15 MHz ou par téléphone. Les autorisations de départ IFR peuvent être obtenues auprès du FIC de London par téléphone, par l'entremise de la RCO ou directement auprès de l'ACC sur la fréquence 133,4 MHz après un départ VFR.

Le service d'observations météorologiques de 24 heures fourni par le CWO sera remplacé par un système d'information météorologique limitée (LWIS). Ce système offre des données horaires sur la direction et la vitesse du vent, le calage altimétrique, la température et le point de rosée. Cette information pourra être obtenue 24 heures sur 24 auprès du FIC de London, et ce par l'entremise de la RCO sur la fréquence 123,15 MHz, ou auprès de l'ACC de Toronto sur la fréquence 133,4 MHz une fois en vol. La prévision d'aérodrome (TAF) pour l'aéroport de Buttonville sera annulée.

**La tour de contrôle et le CWO de Buttonville seront fermés le 3 janvier 2019 à 0901 UTC (temps universel coordonné).** Les publications aéronautiques pertinentes seront mises à jour en conséquence. Reportez-vous aux suppléments de vol AIP 50/18 et 01/19 jusqu'à ce que les prochaines éditions de la carte de région terminale VFR (VTA) de Toronto AIR 1900 et de la carte aéronautique de navigation VFR (VNC) AIR 5000 soient disponibles en avril 2019.



**NON DESTINÉE À LA NAVIGATION**

Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquez avec :

NAV CANADA  
Service à la clientèle  
77 rue Metcalfe  
Ottawa (Ontario) K1P 5L6

Téléphone : 800-876-4693  
Télécopieur : 877-663-6656  
Courriel : [service@navcanada.ca](mailto:service@navcanada.ca)